

## 53 cm スーパーバガー芝刈り機

モデル番号 20899―シリアル番号 401000000 以上

オペレーターズマニュアル

# はじめに

この機械は、一般の家庭での使用を前提として製造された、回転刃を使用する歩行式芝刈り機です。この製品は、適切な管理を受けている家庭などの芝生に対する刈り込み管理を行うことを主たる目的として製造されております。本機は、雑草地や農業用地における刈り取りなどを目的とした機械ではありません。

この説明書を読んで製品の運転方法や整備方法を十分に理解し、他人に迷惑の掛からない、また適切な方法でご使用ください。この製品を適切かつ安全に使用するのはお客様の責任です。

安全上の注意事項、取扱い説明書、アクセサリについての資料、代理店の検索、製品のご登録などについては www.Toro.com へ。

整備について、また純正部品についてなど、分からないことはお気軽に弊社代理店またはカスタマーサービスにおたずねください。お問い合わせの際には、必ず製品のモデル番号とシリアル番号をお知らせください。図 1にモデル番号とシリアル番号を刻印した銘板の取り付け位置を示します。いまのうちに番号をメモしておきましょう。

重要シリアル番号デカルについているQRコード無い場合もありますをモバイル機器でスキャンすると、製品保証、パーツその他の製品情報にアクセスできます。



図 1

1. 銘板取り付け位置

モデル番号	
シリアル番号	

この説明書では、危険についての注意を促すための 警告記号図 2を使用しております。これらは死亡事故 を含む重大な人身事故を防止するための注意ですか ら、必ずお守りください。



**図2** 危険警告記号 g000502

この他に2つの言葉で注意を促しています。**重要**は 製品の構造などについての注意点を、**注**はその他の 注意点を表しています。

この製品は関連するすべての欧州指令に適合しています。詳細については、別添えの規格適合証明書 DOCをご覧ください。

トルク値グロス値、ネット値についてこの製品に使用しているエンジンのグロス出力やネット出力は、SAEのJ1940またはJ2723規格に則ってエンジンメーカーが実験室にて測定した数値です。安全性、排ガス規制、機能上の要求などに合わせて調整されるため、このクラスの芝刈り機のエンジンの出力トルクは、グロス値よりも大幅に下げてあるのが普通です。詳細については、マシンに同梱されているエンジンメーカーからの情報をご参照ください。

安全装置は改造したり無効化したりしないでください。 また定期的に動作を確認してください。エンジンの速度 設定を変更しないでください。安全性が損なわれて人 身事故を起こす恐れがあります。

# 目次

はじめに	4
安全について	2
* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	
安全に関する一般的な注意	2
安全ラベルと指示ラベル	చ
組み立て	1
組み立し	4
1 ハンドルを開く	4
「ハントルと併く、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、、	🔻
2 スタータロープをロープガイドに通	
す	4
3 エンジンにオイルを入れる	4
	4
4 マルチプラグまたは集草バッグを取り付け	
<u> న</u>	5
<b>3</b>	5
5 集草バッグを取り付ける	6
製品の概要	7
仕様	/
運転操作	0
<b>建松珠TF</b>	О
運転の前に	R
(生物の) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1	0
運転前の安全確認	8
燃料を補給する	8
エンジンオイルの量を点検する	9
上部ハンドルの高さを調整する	0
刈高を調整する	10
一川同で胴正する	10
運転中に	10
	! 0
運転中の安全確認	10
エンジンの始動手順	11
自走運転	11
エンジンの停止手順	11
エンノンの 停止 于順	11
刈りかすをマルチングする場合	12
ハラル・ラと、ハンノン・ラーの一切日	12
刈りかすを集草する場合	12
側方排出での刈り込み	13
ヒント	14
運転終了後に	1/
<b>建転終」後に</b>	17
運転終了後の安全確保	14
機体下の清掃	14
ハンドルを折りたたむ	15
保守	16
保守	10
推奨される定期整備作業	16
保守作業時の安全確保	16
整備作業にかかる前に	16
エアフィルタの整備	17
エンジンオイルの交換	17
上部ハンドルの潤滑	
自走運転の調整	18
ブレードの交換	19
保管	20
	20
保管状態から通常使用状態への復	_
体官仏態かり迪吊関用仏態への復	
li크	

# 安全について

この機械は、EN ISO 5395:2013 規格に適合しています。

## 安全に関する一般的な注意

この機械は手足を切断したり物をはね飛ばしたりする 能力があります。重大な人身事故を防ぐため、すべ ての注意事項を厳守してください。

この機械は本来の目的から外れた使用をすると運転者本人や周囲の人間に危険な場合があります。

- エンジンを始動する前に、このオペレーターズマニュアルや機体やアタッチメントに付いている説明や警告を読んで内容をよく理解してください。
- 作動中のパーツや機械の下には絶対に手足を近づけないでください。排出口の近くに、手足などを 近づけないでください。
- ガードなどの安全保護機器が正しく取り付けられていない時は、運転しないでください。
- 周囲の大人や子供を十分に遠ざけてください。子供に運転させないでください。講習を受けて正しい運転知識を身に着け、運転操作に必要な運動能力があり、責任ある大人のみがこの機械の操作を行ってください。
- 整備、給油、詰まりの解除作業などを行う時は、 マシンを停止させ、エンジンを止め、各部が完全に 停止したのを確認してください。

間違った使い方や整備不良は人身事故などの原因となります。事故を防止するため、以下に示す安全上の注意や安全注意標識のついている遵守事項は必ずお守りください「注意」、「警告」、および「危険」の記号は、人身の安全に関わる注意事項を示しています。これらの注意を怠ると死亡事故などの重大な人身事故が発生する恐れがあります。

このマニュアルの他の場所に書かれている注意事項も 必ずお守りください。

## 安全ラベルと指示ラベル



危険な部分の近くには、見やすい位置に安全ラベルや指示ラベルを貼付しています。破損した りはがれたりした場合は新しいラベルを貼付してください。



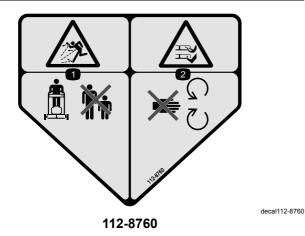
1. 工場から出荷される際に装着されているものと同じ純正品 の刈り込み刃であることを示します。



110-9457

decal110-9457

- 1. エンジンスイッチOFF
- 3. ロック解除
- 2. エンジンスイッチON
- 4. ロック

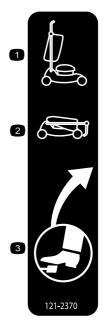


- 1. 物が飛び出す危険人を近づけないこと。
- 2. ブレードによる手足切断の危険可動部に近づかないこと



114-2820

- 1. 警告 オペレーターズマニュ 4. ブレードによる手足切断の *アル*を読むこと。
- 2. 異物が飛び出す危険人を 5. 近づけないこと。
- 3. 異物が飛び出す危険必 ず、後方排出部プラグまた は集草装置を取り付けて運 転することあるいは、側方 排出部カバーまたはデフラ クタを取り付けて運転する こと。
- 危険可動部に近づかない こと
- 刈り込み刃で手足を切断す る危険保守整備作業前に はキーを抜き、マニュアル を読むこと。
- 6. 刈り込み刃で手足を切断 する危険法面では上下方 向に刈らないこと法面を横 切るように刈ること運転位 置を水平に戻す時はエン ジンを停止させることバッ クする時は必ず後ろを確認 すること。



decal121-2370

121-2370

- 1. ハンドル、立てた位置
- 3. ペダルの場所

# 組み立て

**重要エンジンについているビニルカバーは外して捨ててください。** 

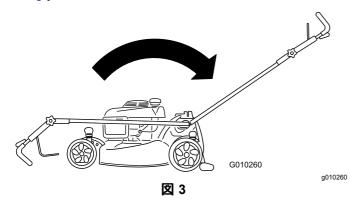


## ハンドルを開く

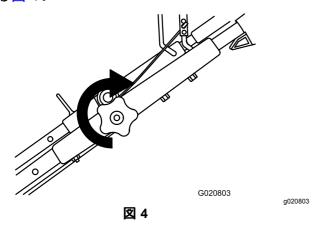
必要なパーツはありません。

### 手順

ハンドルを後方に開いて運転操作位置にする図
 3。



2. 上ハンドルについているノブを十分に締めつける 図 4。



# 2

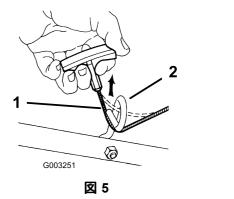
## スタータロープをロープガイド に通す

必要なパーツはありません。

### 手順

重要エンジンの始動を安全に、簡単に行えるように、 スタータロープをロープガイドに通しておいてください。

ブブレードコントロールバーを上ハンドルに寄せ、スタータロープをロープガイドに通します**図**5。



1. リコイルスタータロープ

2. ロープガイド

a003251

3

## エンジンにオイルを入れる

必要なパーツはありません。

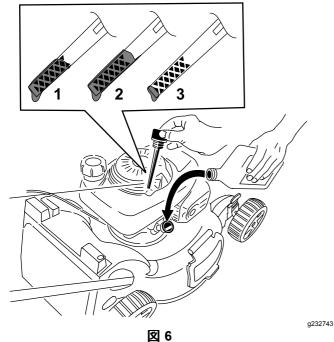
## 手順

重要エンジンにはオイルが入っておりません。エンジンを始動する前に、エンジンオイルを入れてください。

### エンジンオイルの仕様

エンジンオイルの量	0.55 リットル
オイルの粘度	SAE 30 または SAE 10W-30 洗浄性オイル
API 規格	SJ またはそれ以上のクラス

- 1. 平らな場所に駐車する。
- キャップを左に回してディップスティックを抜き取る図6。



1. 満タン

3. 補給

2. 高い

- 3. オイル補給管から、必要量の約 ¾ をエンジン に入れる。
- 4. オイルがエンジン内部に落ち着くまで 3 分間待つ。
- 5. きれいなウェスでディップスティックをぬぐう。
- 6. ディップスティックを補給管に差し込み、ねじ込まずに引き出す。
- 7. ディップスティックの目印で油量を点検する図6。
  - 油量が少なすぎる場合は、補給管から少量を 補給し、3分間待って量を確認する。ステップ 5~7を繰り返して適正量までオイルを入れる。
  - 油量が多すぎる場合は、余分のオイルを抜い て適正量までオイルを減らす エンジンオイル の交換 (ページ 17)を参照。

重要オイル量が少なすぎても多すぎても、そのままでエンジンを運転するとエンジンを破損させる恐れがあります。

8. ディップスティックを根元までしっかりと差し込む。

重要 初回のオイル交換は運転開始後 5 時間でその後は、1 年ごとにオイル交換を行ってください。 エンジンオイルの交換 (ページ 17)を参照。

4

# マルチプラグまたは集草バッグを取り付ける

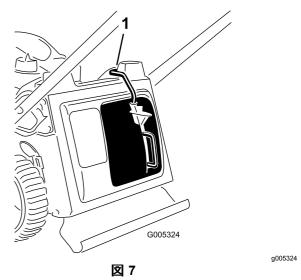
必要なパーツはありません。

### 手順

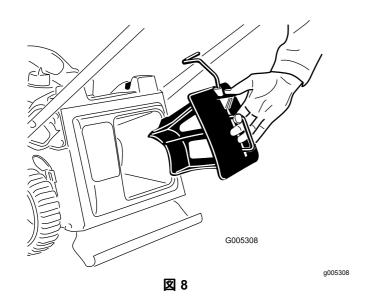
マルチプラグリサイクリングモードや側方排出モードで 刈り込みをする場合または集草バッグを正しく取り付け ないと、**エンジンを始動できません**。

マシンには安全スイッチがついており機体の右上にあるチャネル部材の下、マルチプラグや集草バッグが付いていないとエンジンの始動を許可しません。これは、後部の排出口から異物が飛び出して人に当たる危険を防止するためです。

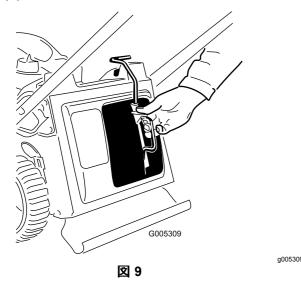
マルチプラグや集草バッグが正しく検知されるように、マルチプラグレバーの上部が **完全に チャネル部材の下に入れてください**図 7。



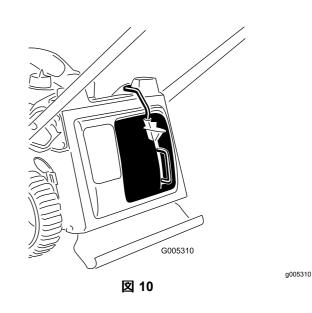
- 1. マルチプラグの上部がスイッチチャネルに入る
- 1. マルチプラグがまだ取り付けられていない場合は、マルチプラグを取り付ける図8。



 レバーについているボタンを親指でいっぱいに 押し込んでマルチプラグを開口部に完全にはめる図9。



3. ボタンから手をはなして、レバーの上部がスイッチのチャネル部に完全に嵌っていることを確認する図 10。レバー上部がチャネル部に完全に嵌っていないと、エンジンが始動しません



**注** レバーがうまくはまらない場合は、点火プラグのコードを外して、トンネル部にごみがたまっていないか確認する。

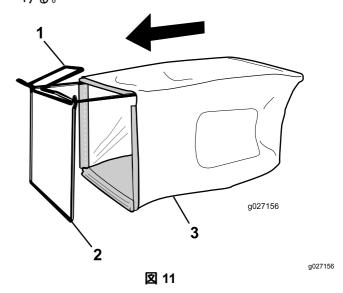


## 集草バッグを取り付ける

必要なパーツはありません。

### 手順

1. 図 11 に示すように、フレームにバッグを取り付ける。



- 1. ハンドル
- 2. フレーム
- 3. 集草バッグ

注 ハンドルにバッグを被せないでください図 11。

2. バッグ下側の溝をフレームに固定する図 12。

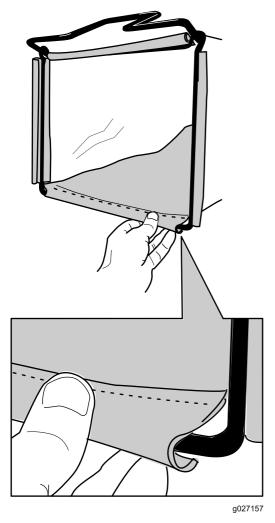


図 12

3. バッグの上側と左右の溝をフレームに固定する 図 12。

# 製品の概要

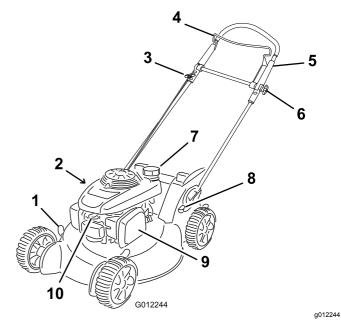


図 13

- 1. 刈高レバー4
- 2. オイル補給口/ディップス ティック図示せず
- 3. リコイルスタータハンドル
- 4. ブレードコントロールバー 9. エアフィルタ
- 5. 上ハンドル

g027157

- 6. 上ハンドルのノブ
- 7. 燃料タンクのキャップ
- 8. ペダル
- 10. 点火プラグ

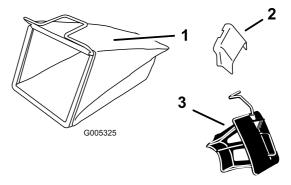


図 14

1. 集草バッグ

マルチプラグ機体に取り付 けた状態で出荷

g005325

2. 側方排出シュート

## 仕樣

モデル	ウェイト	長さ	幅	高さ
20899	34 kg	160 cm	56 cm	110 cm

# 運転操作 *運転の前に*

## 運転前の安全確認

### 安全に関する一般的な注意

- 各部の操作方法や本機の正しい使用方法、警告表示などに十分慣れ、安全に運転できるようになりましょう。
- 使用前に必ず目視点検を行い、デフレクタ、集草 装置など、ガード類や安全を確保する部材の状態を確認してください。
- 使用前に必ず、ブレード、ブレードボルト、刈り込 みアセンブリの点検を行ってください。
- これから機械で作業する場所をよく確認し、作業の 邪魔になるもの、機械に巻き込まれそうなものはす べて取り除きましょう。
- 刈高を調整中に刈り込みブレードが作動すると、大けがを負う危険がある。
  - エンジンを停止させ、キーを抜き取り電気始動 モデルのみ、すべての部分が完全に停止す るのを待つ。
  - 刈高の調整を行う時に、指や手をハウジングの下に入れないでください。

### 燃料についての安全事項

- 燃料は非常に引火爆発しやすい物質である。発 火したり爆発したりすると、やけどや火災などを 引き起こす。
  - 静電気による引火を防止するために、燃料を補給する際には、燃料容器と機械を地面に直接置いて給油するようにし、トラックの荷台などでの給油は行わないようにする。
  - 燃料補給は必ず屋外で、エンジンが冷えた状態で行う。こぼれた燃料はふき取る。
  - 喫煙しながらや、周囲に火気がある状態で燃料 を取り扱わない。
  - エンジン回転中などエンジンが高温の時に燃料 タンクのふたを開けたり給油したりしな。
  - 燃料がこぼれたらエンジンを掛けない。気化した燃料ガスが十分に拡散するまで引火の原因となるものを近づけない。
  - 燃料は安全で汚れのない認可された容器に入れ、子供の手の届かない場所で保管する。
- 燃料を飲み込むと非常に危険で生命に関わる。また気化した燃料に長期間ふれると身体に重篤な症状や疾病を引き起こす。

- ガソリン蒸気を長時間吸わないようにする。
- ノズルや燃料タンクの注入口には手や顔を近づけないこと。
- 目や皮膚に燃料が付着しないようにすること。

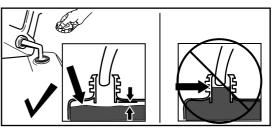
## 燃料を補給する

- 機械の性能を最も良く発揮させるために、オクタン 価87以上の、きれいで新しい無鉛ガソリンを使って くださいオクタン価評価法は(R+M)/2 を採用。
- エタノール添加ガソリン10%まで、MTBE添加ガソリン15%までを使用することが可能です。
- 但し、エタノール含有率が体積で10%を超える物 E15 E85 ガソリンなどは**使用しないでください**。これ らの燃料を使用した場合には性能が十分に発揮さ れず、エンジンに損傷が発生する恐れがあり、仮 にそのようなトラブルが発生しても製品保証の対象 とはなりません。
- メタノールを含有するガソリンは使用できません。
- 燃料タンクや保管容器でガソリンを**冬越しさせない** でください。 冬越しさせる場合には必ずスタビライ ザ品質安定剤を添加してください。
- ガソリンにオイルを混合しないでください。

燃料タンクに、信頼できる業者から仕入れた品質の確かなレギュラーガソリンを入れてください。 図 15。

重要始動性を高めるために、シーズンを通して燃料スタビライザ品質安定剤の使用をお奨めします。スタビライザは、購入後30日以内の燃料に使ってください。

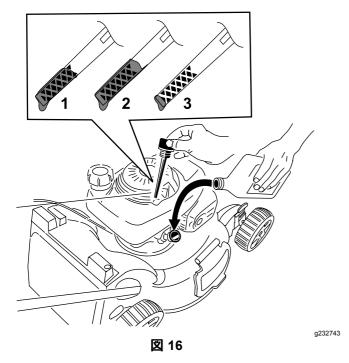
さらに詳しい情報については、エンジンマニュアルをご覧ください。



g230458

図 15

- 平らな場所に駐車する。
- キャップを左に回してディップスティックを抜き取 2. る図 16。



1. 満タン

3. 補給

- 2. 高い
- 3. きれいなウェスでディップスティックをぬぐう。
- ディップスティックを補給管に差し込み、ねじ込 まずに引き出す。
- 5. ディップスティックの目印で油量を点検する図 16。
  - 油量が少なすぎる場合図 16は、補給管から 少量の SAE 30 または SAE 10W-30 洗浄性 オイルを補給し、3分間待って量を確認し、 ステップ3-5を繰り返して適正量までオイルを 入れる。
  - 油量が多すぎる場合図 16は、余分のオイル を抜いて適正量までオイルを減らす エンジン オイルの交換 (ページ 17)を参照。

**重要オイル量が少なすぎても多すぎても、そ** のままでエンジンを運転するとエンジンを破損さ せる恐れがあります。

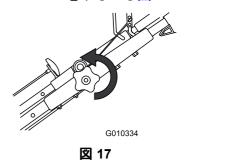
6. ディップスティックを根元までしっかりと差し込む。

## エンジンオイルの量を点検する 上部ハンドルの高さを調整する

ハンドルの位置は高低の2種類から選択することが できます。

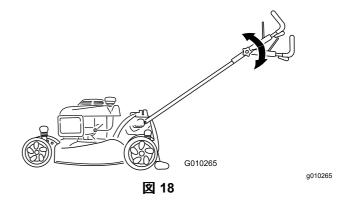
注 下部ハンドルよりも大きい角度にすることはでき ません。

上ハンドルのノブをゆるめる図 17。

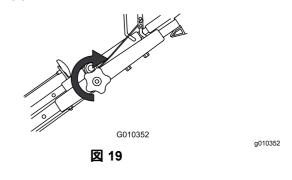


a010334

2. 上部ハンドルを希望位置にセットする図 18。



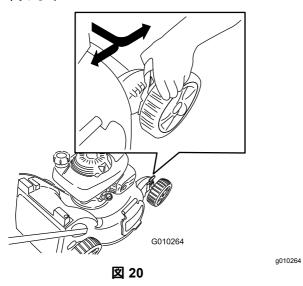
上ハンドルについているノブを十分に締めつけ 3. る図19。



## 刈高を調整する

希望の刈高に調整してください。通常は前輪と後輪を同じ高さにセットします図 20。

注 地上高を上げるには、全部の刈高レバーを前に倒します。地上高を下げるには、全部の刈高レバーを後ろに倒します。



注 刈高の設定は25 mm35 mm44 mm54 mm64 mm73 mm83 mm92 mm102 mm です。

## 運転中に

## 運転中の安全確認

### 安全に関する一般的な注意

- 作業にふさわしい服装をしてください安全めがね、 長ズボン、すべりにくく安全な靴、聴覚保護具を着 用してください。長い髪は束ね、服のだぶついてい る部分はまとめるなどし、垂れ下がる装飾品は身 に着けないでください。
- 疲れている時、病気の時、アルコールや薬物を摂取した時は運転しないでください。
- ブレードは大変鋭利ですブレードに触れると大けが をする危険があります。エンジンを停止させ、キー を抜き取り電気始動モデル、各部が完全に停止し たのを確認してから運転位置を離れるようにして ください。
- ブレードコントロールバーから手を離すと、エンジンが停止し、3秒以内にブレードの回転が停止するのが正常です。もし正しく停止しない場合には、直ちに機械の使用を停止し、代理店にご連絡ください。
- 作業場所に人、特に子供を近づけないでください。 人が近づいてきたら機械を停止させてください。

- 後退する場合には、常に自分の足元と後方の安全を確認してください。
- 機械の運転は十分な視界の確保ができる適切な 天候条件のもとで行ってください。落雷の危険がある時には運転しないでください。
- また、ぬれた芝生や落ち葉の上はスリップしやすく、運転中に転んでブレードに触れると大けがをする危険もあります。ぬれた芝の刈り込みは避けてください。
- 見通しの悪い曲がり角や、茂み、立ち木などの障害物の近くや視界のきかない場所では安全に特に 注意してください。
- 隠れた穴、わだち、盛り上がり、岩などの見えない 障害物に注意しましょう。不整地では車両が転倒し たり、足元が不確かになって運転姿勢が崩れたり する恐れがあります。
- 機械が何かにぶつかったり、異常な振動を始めたら 直ちにエンジンを停止させ、キーが付いている機種 ではを抜き取って機械各部全ての動作が停止する まで待って点火プラグのコードをはずし、その後に 機械の点検を行ってください。異常を発見したら、 作業を再開する前にすべて修理してください。
- 運転位置を離れる時は、エンジンを停止させ、キー を抜き取り電気始動モデル、各部が完全に停止し たのを確認してください。
- エンジン停止直後は、マフラーが高温高圧状態となっていて触れると火傷を負う危険性があります。 高温のマフラーに触れないように注意してください。
- 集草バッグ各部や排出シュートに摩耗や破損がないか頻繁に点検し、必要に応じ、メーカーが推奨する交換部品と交換するようにしてください。
- Exmark Mfg. Co., Inc. が認定していないアクセサリ やアタッチメントを使用しないでください。

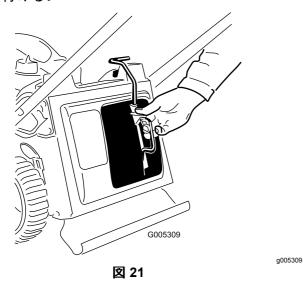
### 斜面での安全確保

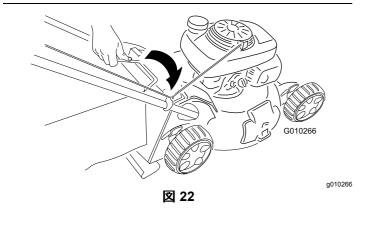
- 斜面は上り下りしながら作業するようにし、横断しながらの作業は絶対にしないでください。法面で方向を変える場合には、安全に十二分の注意を払ってください。
- 急斜面での刈り込みはしないでください。足元が 不十分な場所ではスリップや転倒を起こしやすく なります。
- 段差や溝、大きく盛り上がった場所の近くなどでは 十分に注意して作業してください。

## エンジンの始動手順

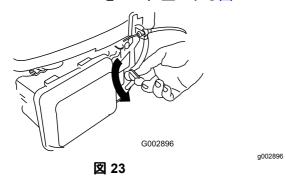
重要マシンには安全スイッチがついており、マルチプラグや集草バッグが付いていないとエンジンの始動を許可しません。

1. マルチプラグ図 21または集草バッグ図 22を取り付ける。





2. 燃料バルブのレバーを ON 位置にする図 23。



3. ブレードコントロールバーをハンドルに寄せて握り、スタータロープを引く図 24。

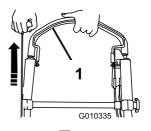


図 24

g010335

1. ブレードコントロールバー

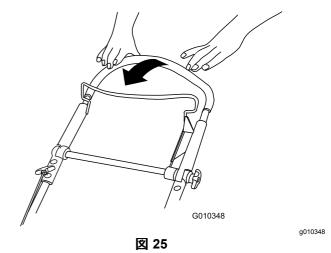
**注** 数回試みても始動できない場合には、代理店に連絡してください。

## 自走運転

上部ハンドルに手をのせ、肘を自然に曲げた姿勢で 歩き始めれば、その速度に合わせてマシンが自動的 に走行を行います。

## エンジンの停止手順

エンジンを停止するには、ブレードコントロールバーから手を離します図 25。



重要ブレードコントロールバーから手を離すと、エンジンが停止し、3 秒以内にブレードの回転が停止するのが正常です。正しく停止しない場合には、直ちに機械の使用を停止し、代理店にご連絡ください。

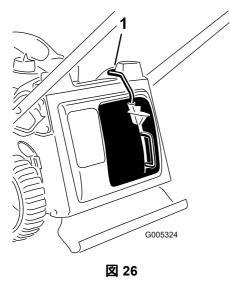
## 刈りかすをマルチングする場合

出荷時に、刈りかすをマルチング粉砕して芝生に戻す設定にしてあります。

集草バッグが取り付けてある場合には外してくださいマルチングについては 集草バッグを取り外す (ページ 13)を参照してください。側方排出シュートが取り付けてある場合は外して側方排出デフレクタをロックしてください 側方排出シュートを取り外す (ページ 14)を参照してください。

重要マシンには安全スイッチがついており、マルチプラグを正しく取り付けないとエンジンを始動することができません図 26。

マルチプラグを 図 26のように取り付ける。



1. マルチプラグの上部をスイッチチャネルに入れる

## 刈りかすを集草する場合

刈りかすを集めたい場合には集草バッグを使います。

### ▲ 警告

磨耗して破れたバッグから小石などの異物が飛び出して人に当たるとオペレータや周囲の人間に多大の危険を及ぼし、最悪の場合には死亡事故となる。

集草バッグは頻繁に点検すること。 破損したバッグは新しい純正バッグに交換すること。

側方排出シュートが取り付けてある場合は外して側方排 出デフレクタをロックしてください集草をする前に 側方排 出シュートを取り外す (ページ 14)を参照してください。

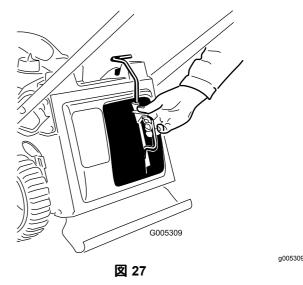
### ▲ 警告

ブレードは非常に鋭利であり、触れると大けがをする危険がある。

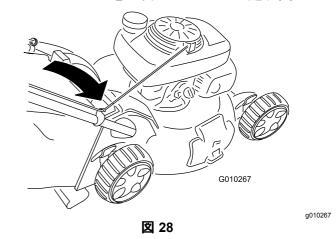
エンジンを停止させたら、すべての部分が完全に停止するまで運転位置を離れないこと。

### 集草バッグを取り付ける

1. マルチプラグを外す図 27。



2. スタータロープを下側ロープガイドに通す図 28。

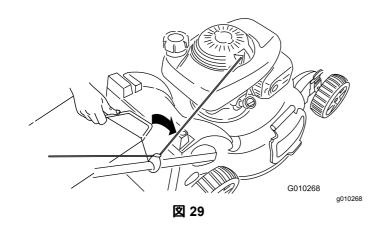


**注** 下側ロープガイドは、スタータロープを引くときには外せます。

3. 機体上部の溝に集草バッグのハンドルを入れる図 29。

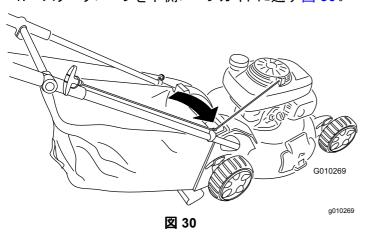
重要マシンには安全スイッチがついており、集草バッグを正しく取り付けないとエンジンを始動することができません。

g005324

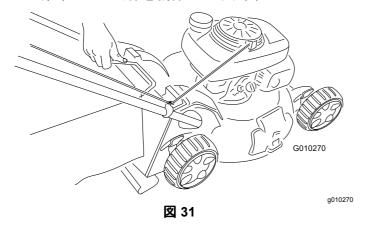


### 集草バッグを取り外す

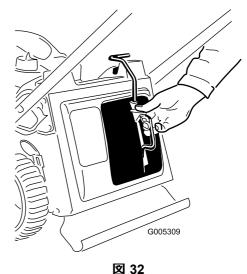
1. スタータロープを下側ロープガイドに通す図 30。



2. 機体上部の溝から摺動バッグのハンドルを外し、 集草バッグ全体を機体から外す図 31。



3. マルチプラグを取り付ける図32。



凶 32

g005309

## 側方排出での刈り込み

非常に背の高い草を刈る時には側方排出にしてください。

集草バッグが付いている場合は外してください 集草バッグを取り外す (ページ 13)を参照してください。

重要マシンには安全スイッチがついており、マルチプラグを正しく取り付けないとエンジンを始動することができません 刈りかすをマルチングする場合 (ページ 12)を参照。

# サイドディスチャージ側方排出シュートを取り付ける

側面にあるデフレクタのロックを解除し、ラッチを外して持ち上げ、側方排出シュートを取り付ける図 33。

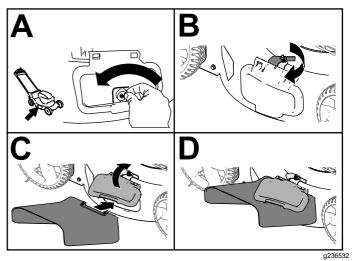
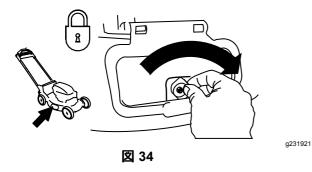


図 33

## 側方排出シュートを取り外す

側面にあるデフレクタを持ち上げ、側方排出シュートを 取り外し、側面デフレクタをもとに戻す。

### **重要側**方排出デフレクタを閉じてロックする図 34。



## ヒント

## 刈り込みについての一般的なヒント

- これから機械で作業する場所をよく確認し、機械に 巻き込まれそうなものはすべて取り除きましょう。
- 刈り込み中にブレードを硬いものに当てないように 注意してください。障害物があるとわかっている場 所は絶対に刈り込まないでください。
- 機械が何かにぶつかったり、異常な振動を始めたら 直ちにエンジンを停止させ、キーが付いている機種 ではを抜き取って機械各部全ての動作が停止する まで待って点火プラグのコードをはずし、その後に 機械の点検を行ってください。異常を発見したら、 作業を再開する前にすべて修理してください。
- シーズンの始めにブレードを新しいものに交換することをお奨めします。
- また、ブレードは必要に応じて交換し、その際は Toroの純正部品をご使用ください。

### 芝草の刈り込み

- 一度に刈り込む量は草丈のおよそ 1/3 程度までとしましょう。芝草がまばらにしか生えていない時や、成長が遅い時期晩秋以外は、刈高を 51 mm 以下にしないようにするのが良いでしょう。
- 草丈が15 cmを超えるような場所を刈り込む時には、最初に一番高い刈高でゆっくりと刈り込み、次に刈高を下げて刈るときれいにできます。草丈が高すぎるとブレードに絡みついてエンジンが停止する場合があります。
- ぬれた芝草やぬれた落ち葉は、あちらこちらにへばりつきやすく、刈り込みユニットに詰まってエンジンを停止させがちです。ぬれた芝の刈り込みは避けてください。
- 非常に乾燥した日には火災が起きやすくなります。 気象警報などに注意し、機械の周囲に乾いた草や 葉を放置しないように注意してください。

- 刈り込みの方向を毎回変えましょう。刈りかすが満 遍なく分散し、自然に分解されて肥料となる点でも メリットがあります。
- 刈り上がりに満足できない場合には、以下のつまたはそれ以上をお試しください
  - ブレードを交換するかブレードの研磨を行う。
  - 刈り込み時の歩く速度を遅くする。
  - 刈り込みデッキの刈高設定を高くする。
  - 刈り込み頻度を増やす。
  - 刈り幅をすこしダブらせるようにしながら刈り込む。

## 落ち葉の刈り込み

- 一度刈り込みをした後、芝生の半分程度が落ち葉の上から透けて見える程度になっていることを確認してください。落ち葉の場合には、一回では完全に刈り込めない場合があります。
- 落ち葉が 13 cm 以上の深さに積もっている場合には、最初に高めの刈高で刈り込み、次に希望の 刈高で刈るようにしてください。
- 落ち葉を十分に細かく切断できない場合には、歩く 速度を落としてください。

## 運転終了後に

## 運転終了後の安全確保

## 安全に関する一般的な注意

- 火災防止のため、機械に刈りかすなどが溜まらないようにしてください。オイルや燃料がこぼれた場合はふき取ってください。
- 閉めきった場所に本機を保管する場合は、エンジンが十分冷えていることを確認してください。
- ガス湯沸かし器のパイロット火やストーブなど裸火 や火花を発するものがある近くでは、絶対に機械や 燃料容器を保管格納しないでください。

### 搬送時の安全確保

- マシンを搬送するときは、キー付きの機種ではキー を抜いておくこと。
- トラックなどへの機械の積み下ろしは十分注意して行ってください。
- 車体が落下しないように確実に固定してください。

## 機体下の清掃

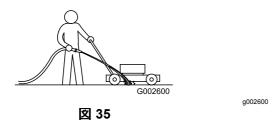
整備間隔: 使用後毎回

刈り込み作業が終わったらすぐに機械の内側を洗浄するのがベストです。

1. 刈り込みデッキを一番低い刈高に降下させる。

- 2. 舗装された平らな場所に駐車する。
- 3. エンジンを始動し、ブレードを回転させた状態で、**右**後ろの車輪から付近からデッキ内部に水を掛ける図 35。

**注** 水がデッキ内部を循環して刈りかすなどの汚れが排出される。



- 4. 汚れがでてこなくなったら、水を止め、乾いた場所に機械を移動する。
- 5. エンジンを数分間運転してデッキの裏側から水分を完全に飛ばす。

## ハンドルを折りたたむ

## 立てた位置

1. ペダルを踏んで折りたたむ図 36。

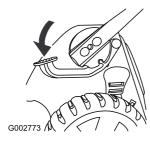
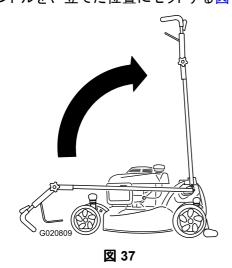


図 36

g002773

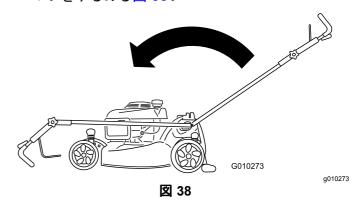
2. ハンドルを、立てた位置にセットする図 37。



q020809

## 折りたたんだ位置

- 1. ハンドルを立てた状態から、ペダルを踏んでハンドルをたたむ。
- 2. ハンドルを前方に最後まで倒して上部ハンドルの ノブをゆるめる図 38。



3. ハンドルを開くには1 ハンドルを開く (ページ 4)を 参照。

# 保守

重要エンジンの整備に関しての詳細は、付属のエンジンマニュアルを参照してください。

## 推奨される定期整備作業

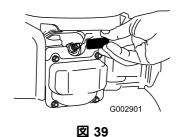
整備間隔	整備手順
使用するごとまたは毎日	<ul><li>・ ブレードコントロールバーから手を離すと3秒以内にエンジンが停止することを確認してください。</li><li>・ エアフィルタが汚れたり破損したりしていないか点検し、必要に応じて清掃・交換する。</li></ul>
使用後毎回	・ 機体の下部についている刈かすやよごれを除去する。
1年ごと	<ul> <li>エアフィルタを点検・交換する(ほこりのひどい場所で使用する場合は整備間隔を短くする)。</li> <li>エンジンオイルを交換する。</li> <li>上部ハンドルを潤滑する。</li> <li>ブレードは、交換するか研磨するかする(刃先が丸くなるのが早い場合には回数を増やす)。</li> <li>エンジン外側を清掃する;上部や側部からごみやほこりを取り除く;ほこりの多い環境で使用しているときには清掃間隔を短くする。</li> </ul>
1年ごとまたは長期保管前	・修理やシーズン後の保管の前には、本書の説明に従って燃料タンクを空にする。

## 保守作業時の安全確保

- 整備などの前には、必ず点火プラグコードを外してください。
- 整備を行う時は必ず手袋と保護めがねを着用して ください。
- ブレードは大変鋭利ですブレードに触れると大けが をする危険があります。ブレードの整備を行う場合 には手袋をはめてください。ブレードを修理したり 改造して使用しないでください。
- 絶対に安全装置にいたずらをしないでください。安全装置が適切に作動するかを定期的に点検してください。
- 機体を傾けると燃料が漏れ出す可能性がある。燃料は非常に引火爆発しやすく、人身事故の原因となりうる。燃料を口で吸い出さないでください。ポンプで抜きとるかタンクが空になるまで運転してください。
- いつも最高の性能と安全性を維持するために、必ず Exmark の純正部品をご使用ください。他社の部品やアクセサリを御使用になると危険な場合があり、製品保証を受けられなくなる場合がありますのでおやめください。

## 整備作業にかかる前に

- 1. エンジンを止め、各部が完全に停止するのを待つ。
- 2. 点火プラグのコードを外す図 39。



g00290

- 1. 点火コード
- 3. 整備作業が終了したら、点火プラグコードを元通りに取り付ける。

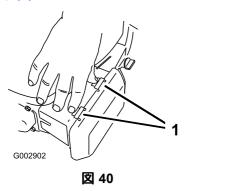
重要オイル交換やブレードの交換のために機体を倒す必要があるときは、まず、通常の運転によって燃料タンクを空にしてください。通常運転で燃料を使いきれない場合には、ポンプなどでタンクから燃料を吸いだしてください。機体を傾けるときには、必ずディップスティックが下になるように横に傾けてください。

## エアフィルタの整備

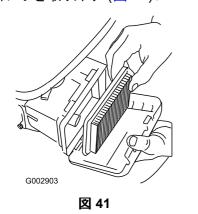
整備間隔: 使用するごとまたは毎日

1年ごと

1. エアフィルタカバーの上部についているラッチのタブを押す図 40。



- 1. ラッチのタブ
- 2. カバーを開く。
- 3. エアフィルタを取り外す (図 41)。



- 4. フィルタが破損している場合や、オイルや燃料で ぬれている場合は交換する。
- 5. フィルタが単に汚れているだけの場合は、硬い表面に打ちつけるようにしてほこりを叩き落すか、 圧縮空気2.07 bar = 2.1 kg/cm²でエンジン側から吹いて清掃する。

**注** ブラシでほこりを落とさないでくださいフィルタ 繊維の中にほこりが詰まってしまいます。

- 6. エアフィルタボディとカバーについている汚れはぬれたウェスで取り除く。エアダクトの中にほこりを落としてしまわないようにすること。
- 7. エアフィルタを取り付ける。
- 8. カバーを閉じる。

## エンジンオイルの交換

整備間隔: 1年ごと

g002902

g002903

**注** エンジンを始動し、数分間回転させて内部のオイル を温める。オイルを温めると汚れがよく落る。

### エンジンオイルの仕様

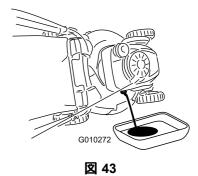
エンジンオイルの量	0.55 リットル
オイルの粘度	SAE 30 または SAE 10W-30 洗浄性オイル
API 規格	SJ またはそれ以上のクラス

- 1. 平らな場所に駐車する。
- 2. 整備作業にかかる前に (ページ 16)を参照。
- 3. キャップを左に回してディップスティックを抜き取る図 42。



g010271

4. エアフィルタが下になるように機体を横に傾けて、エンジンオイル補給口からエンジンオイルを抜く図 42。



g010272

- 5. オイルが抜けたら機体を元通りに立てる。
- 6. オイル補給管から、必要量の約 ¾ をエンジン に入れる。
- 7. オイルがエンジン内部に落ち着くまで 3 分間待つ。
- 8. きれいなウェスでディップスティックをぬぐう。
- 9. ディップスティックを補給管に差し込み、**ねじ込 まずに**引き出す。
- 10. ディップスティックの目印で油量を点検する図 16。
  - 油量が少なすぎる場合は、補給管から少量を補給し、3分間待って量を確認する。ス

テップ8~10を繰り返して適正レベルまでオイルを入れる。

• 油量が多すぎる場合は、余分のオイルを抜い て適正量までオイルを減らす。

重要オイル量が少なすぎても多すぎても、そのままでエンジンを運転するとエンジンを破損させる恐れがあります。

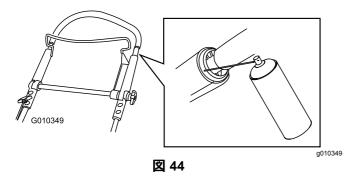
- 11. ディップスティックを根元までしっかりと差し込む。
- 12. 使用済みのオイルは適切に処分してください。

## 上部ハンドルの潤滑

整備間隔: 1年ごと

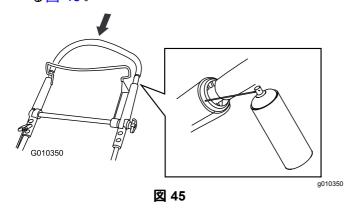
上部ハンドルの左右にある接続部に、粘度の低いシリコンスプレーを吹き付ける。

1. ハンドルの内側にあるプラスチックの端部にもスプレーする 図 44。



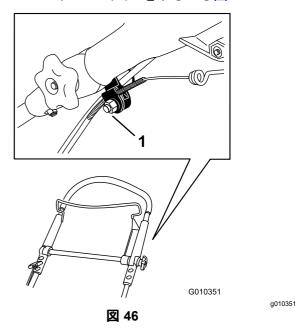
**注** スプレーに付属しているチューブを使うと良い でしょう。

2. 上部ハンドルを完全に折り曲げて、ハンドル外側の内側にあるプラスチック部分にスプレーする図 45。



## 自走運転の調整

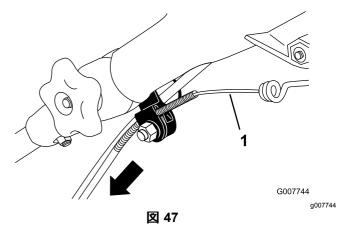
うまく自走できない場合には、自走ケーブルを調整 してください。 1. ケーブルマウントのナットをゆるめる図 46。



- 1. ケーブルマウント
- 2. 上部ハンドルを一番後ろまで引く。

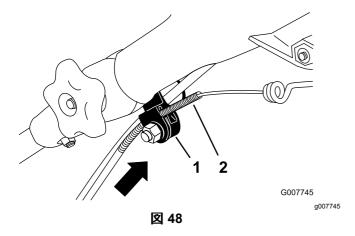
**注** ハンドルがスムースに動かない場合は、上部 ハンドルの潤滑 (ページ 18)を参照してください。

3. ケーブルを覆っているジャケットを下に引いて、露出しているケーブル部分をピンと張る図 47。



- 1. ケーブルの露出部分
- 4. ケーブルのジャケットを 3 mm 上に上げる。

**注** 図 48黒のケーブルマウントの上側に定規を 当てて、ケーブルジャケットの上端が何ミリメートル動くか測ると良いでしょう。



- 1. ケーブルマウント
- 2. ケーブルジャケット

**重要ケーブルジャケットを上に動かすと走行速**度が遅くなり、下へ動かすと速くなります。

- 5. ナットを十分に締めつける。
- 6. 機械を実際に走らせて調整を確認する。 注 自走速度が適切でない場合には上記の手順 を繰り返す。

## ブレードの交換

整備間隔: 1年ごと

重要ブレードを適切に取り付けるにはトルクレンチが必要です。トルクレンチをお持ちでない場合や、この整備に不安がある場合には、弊社の正規サービスディーラにご相談ください。

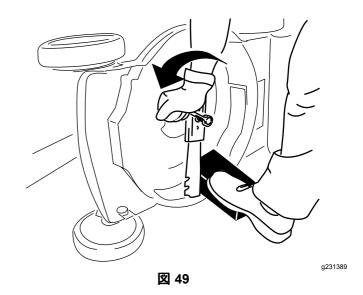
燃料が無くなったら、そのたびにブレードを点検してください。ブレードに破損や割れを発見した場合には直ちに交換してください。刃先が鈍くなっていたり、曲がったりしている場合には、研磨または交換してください。

### ▲ 警告

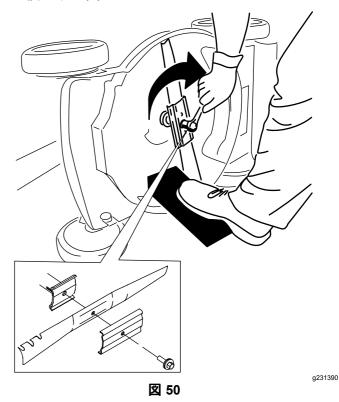
ブレードは大変鋭利であるブレードに触れると大けがをする危険がある。

ブレードの整備を行う場合には手袋をはめる。

- 1. 整備作業にかかる前に (ページ 16)を参照。
- 2. 機体を傾けるときには、エアフィルタが上になるように傾ける。
- 3. 角材などを使ってブレードをしっかり保持する図 49。



- 4. ブレードを取り外す。外したボルト類はすべて 保管する図 49。
- 5. 新しいブレードを取り付ける。外したボルト類を 使用する図 50。



重要ブレードの立っている側セール部がハウジングを向くのが正しい取り付け方です。

6. トルクレンチを使って、ブレードを 61-74 N·m 6.2-7.6 kg.m = 45-55 ft-lbに締め付ける。

# 保管

保管は、汚れていない乾燥した場所で行う。

## 格納保管の準備

- 1. シーズン最後の燃料補給の時に、燃料スタビライザ Toro Premium Fuel Treatment などを添加しておく。使用方法は各製品の説明に従う。
- 2. 抜き取った燃料は適切に処分する。それぞれの 地域の法律などに従って処分すること。

注 エンジンの掛かりが悪い一番の原因は燃料タンク内部で燃料が劣化することです。燃料安定剤を入れない場合は30日以上の燃料保管をしないでください。安定剤を入れた場合でも90日以上の保管はしないでください。

- 3. エンジンを始動し、燃料切れで自然に停止するまで放置する。
- 4. エンジンを再度始動して自然に停止するまで運転する。プライミングしてもエンジンを始動できなくなれば内部のガソリンが完全になくなったとみなしてよい。
- 5. 点火プラグからワイヤを外し、格納用ポストが付い ている機種ではワイヤを格納ポストに接続する。
- 6. 点火プラグを外し、30 ml のエンジンオイルを、 プラグの取り付け穴から流し込み、スタータロー プを ゆっくりと 数回引いて、エンジンオイルをシリンダ内部全体にゆきわたらせ、保管期間中の防錆とする。
- 7. 点火プラグをゆるく取り付ける。
- 8. 機体各部のゆるみを点検し、必要な締め付け や交換、修理を行う。

## 保管状態から通常使用状態 への復帰

- 1. 各ボルト類の締め付けを確認する。
- 2. 点火プラグを外し、スタータロープを使ってエンジンを勢い良く回転させて内部のオイルを飛ばす。
- 点火プラグを取り付け、20 N·m2 kg.m = 15 ft-lbにトルク締めする。
- 4. 必要な整備をすべて行う保守 (ページ 16)を参照。
- 5. エンジンオイルの量を点検する エンジンオイルの 量を点検する (ページ 9)を参照。
- 6. 燃料タンクに新しい燃料を入れる 燃料を補給する (ページ 8)を参照。
- 7. 点火コードを接続する。

### 欧州におけるプライバシー保護に関するお知らせ

#### トロが収集する情報について

トロ・ワランティー・カンパニートロは、あなたのプライバシーを尊重します。この製品について保証要求が出された場合や、製品のリコールが行われた場合に あなたに連絡することができるように、トロと直接、またはトロの代理店を通じて、あなたの個人情報の一部をトロに提供していただくようお願いいたします。

トロの製品保証システムは、米国内に設置されたサーバーに情報を保存するため、個人情報の保護についてあなたの国とまったく同じ内容の法律 が適用されるとは限りません。

あなたがご自分の個人情報を提供なさることにより、あなたは、その情報がこの「お知らせ」に記載された内容に従って処理されることに同意したことになります。

### トロによる情報の利用

トロでは、製品保証のための処理ならびに製品にリコールが発生した場合など、あなたに連絡をすることが必要になった場合のために、あなたの個人情報を利用します。また、トロが上記の業務を遂行するために必要となる活動のために、弊社の提携会社、代理店などのビジネスパートナーに情報を開示する場合があります。弊社があなたの個人情報を他社に販売することはありません。ただし、法の定めによって政府や規制当局からこれらの情報の開示を求められた場合には、かかる法規制に従い、また弊社ならびに他のユーザー様を保護する目的のために情報開示を行う権利を留保します。

#### あなたの個人情報の保管について

トロでは、情報収集の当初の目的を遂行するのに必要な期間にわたって、また法に照らして必要な期間法律によって保存期間が決められている場合などにわたって情報の保管を行います。

#### トロはあなたの個人情報を保護します

トロは、あなたの個人情報の保護のために妥当な措置を講ずることをお約束します。また、情報が常に最新の状態に維持されるよう必要な手段を講じます。

### あなたの個人情報を訂正したい場合などのアクセス方法

ご自身の個人情報を確認・訂正されたい場合には、legal@toro.com へ電子メールをお送りください。

### オーストラリアにおける消費者保護法について

オーストラリアのお客様には、梱包内部に資料を同梱しているほか、弊社代理店にても法律に関する資料をご用意しております。